



HOLY CROSS R.C. CHURCH

61-21 56TH ROAD
MASPETH, N.Y. 11378

THE PASTORAL STAFF

Most Rev. Witold Mroziewski - Pastor
Rev. Andrzej Salwowski - Administrator
Rectory: Phone (718) 894-1387
www.holycross-queens.org

Office Hours: Monday through Friday 9:30 AM to 1:00 PM and 5:00 PM to 7:30 PM
Saturday Morning 9:00 to 11:00 only
Emergencies - Anytime

Mr. Adam Mikula - Music Director - Organist

Religious Education - Phone (718) 500-5891
Mrs. Jolanta Neubauer - Coordinator
Email: ccdholycrossmaspeth@gmail.com
Rel. Ed Office Hours: September thru June
6 to 8 PM - Tuesday and Wednesday
11:00 AM to 1:00 PM - Saturday

Schedule of Services

MASSES - MSZE ŚWIĘTE:

Weekdays:

Monday: 7:30 AM Polish

Tuesday to Friday: 7:30 AM Polish
8:30 AM English

Monday, Tuesday, Thursday and Friday: 6:30 PM Polish

Wednesday: 6:30 PM English

Saturday Morning: 7:30 AM Polish

Saturday Eve: 5:00 PM English
6:30 PM Polish

Sundays: 8:00, 11:00 AM & 6:30 PM Polish
9:30 AM & 12:30 PM English

Confessions - Spowiedź

Saturdays: 4:00 PM - 5:00 PM & at 6:00 PM - 6:30PM

First Friday: 5:30 PM to 6:30 PM

Devotions - Nabożeństwa

Tuesday - Our Lady of Czestochowa, after 6:30 PM Mass.

First Thursday - Adoration of the Blessed Sacrament after 6:30 PM Mass.

First Friday - Sacred Heart of Jesus after 6:30 PM Mass.

First Saturday - Marian Devotions after 6:30 PM Mass.

Third Sunday of the Month -

Divine Mercy after 6:30 PM Mass.

October, May and Lent have special devotions - announced in the bulletin.

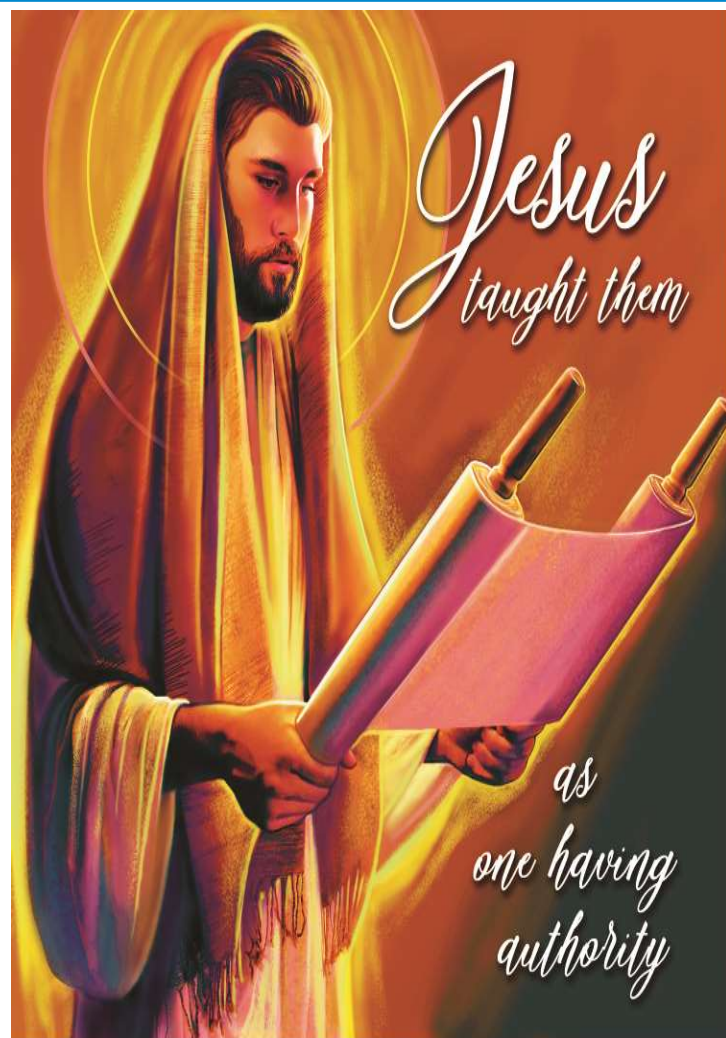
Baptism: Second Sunday of every month

11:00 Polish & 12:30 English

All Baptisms by appointment only.

Marriages - by appointment only -
6 months in advance

Every member should be properly registered.
No marriages or Baptisms may be performed unless one is registered. Church Law requires this.



© J.S. Paluch Co., Inc.

Fourth Sunday In Ordinary Time
January 28, 2024

Mass Intentions For The Week

© J. S. Paluch Co., Inc.



SATURDAY January 27 SOBOTA 27 stycznia

- 5 PM † Mieczysław Szozda
 6:30 PM † Bronisław Guzik (Rocz)
 † Wiesław Rydzewski
 † Jadwiga Pruszkowski
 † Jerzy Pruszkowski
 † Mirosław, Eugeniusz, Anna Łupińscy
 † Stanisław, Janina Mieczkowski
 • Prośba o Boże Błogosławieństwo, opiekę
 Matki Bożej w bardzo trudnym czasie dla
 syna Krzysztofa

SUNDAY January 28 NIEDZIELA 28 stycznia

- 8:00 • Prośba o Boże Błogosławieństwo, opiekę
 Matki Bożej, dary Ducha Świętego dla
 Agnieszki Kantorowskiej z okazji urodzin
 9:30 • Asking for God's Blessings for Tomasz
 11:00 † Józef Bagiński (8 Rocz)
 12:30 For the People of the Parish
 6:30 PM † Mieczysław Szozda

MONDAY January 29 PONIEDZIAŁEK 29 stycznia

- 7:30 † Mieczysław Szozda
 6:30 PM † W intencji zmarłych z rodziny Śniadachów

TUESDAY January 30 WTOREK 30 stycznia

- 7:30 † Mieczysław Szozda
 8:30 † Edward Buturla
 6:30 PM † Stanisław Kozłowski (Rocz)

WEDNESDAY January 31 ŚRODA 31 stycznia

- 7:30 † Wacława Bielawska
 8:30 • Asking for God's Blessings, good health
 and intercession of the Blessed Mother
 for Andrzej on his Birthday
 6:30 PM • Asking for God's Blessings, good mental &
 physical health, luck in finding a good job in
 Florida for Mitchell Mikrut

THURSDAY February 1 CZWARTEK 1 lutego

- 7:30 • Prośba o Boże Bł., zdrowie fizyczne i
 psychiczne, pomoc w znalezieniu dobrej
 pracy na Florydzie i wyjście z nałogu dla
 Mitchell Mikrut
 8:30 † Adam Rybacki
 6:30 PM † W intencji zmarłych z rodziny Żubrowskich

FRIDAY February 2

PIĄTEK 2 lutego

The Presentation of the Lord- Candlemass Day Święto Ofiarowania Pańskiego Matki Bożej Gromnicznej

- 7:30 † Wacława Bielawska
 8:30 † Frances & Victor Tomaszewski
 11:00 • Prośba o Dary Ducha Świętego, opiekę
 Matki Bożej dla Daniela i Patricka Grodzkich
 5:00 PM † Krzysztof Klimkiewicz
 6:30 PM † Tadeusz Asman (Rocz)

SATURDAY February 3 SOBOTA 3 lutego

Saint Blaise-Świętego Błażeja

- 7:30 Roczne Wypominki
 5 PM † Rev. Msgr. Peter Zendzian
 6:30 PM • Prośba o Boże Bł. i dary Ducha Św. dla
 członków żywego różańca i ich rodzin
 • Msza Dziękczynna i Boże Bł., opiekę Matki
 Bożej i dary Ducha Świętego dla Paulina i
 Tadeusz Sawicki z okazji 35 rocznicy
 ślubu
 • Prośba o pomyślną operację dla Heleny
 Prymaczek
 † Robert Kodłubajski

SUNDAY February 4 NIEDZIELA 4 lutego

- 8:00 † Zofia i Józef Gac
 9:30 • Asking for God's Blessing for Julian on the
 occasion of his 4th birthday
 11:00 † Agnes i Walter Jarzynka
 12:30 For the People of the Parish
 6:30 PM † Henryka Targońska (Rocz) i Michał
 Targoński



DONATIONS



SANCTUARY LAMP

The Sanctuary Lamp this week will burn in memory of
 my father Edward Buturla.

ALTAR CANDLES

The Altar Candles this week will burn in memory of
 Wanda Galjanich donated by the Matusiak Family.

BREAD AND WINE

This week's bread and wine is in memory of
 Wanda Galjanich donated by John and Ellen Matusiak.





Valentine's Day Ball



**Gość honorowy:
Janusz Skowron**

rysownik, malarz, grafik,
promotor kultury i sztuki



**Podczas balu
odbędzie się
aukcja i loteria
fantowa. Dochód
z charytatywnej
imprezy będzie
przeznaczony na pomoc
dzieciom chorym
i potrzebującym.
Wsparcie otrzyma
m.in. Franek Rudak.**

Bilety: \$175, Sobota, 10 lutego 2024, godzina 19:30

Terrace on the Park, 52-11 111th Street, Queens, NY 11368

KRZYSZTOF MEDYNA

Polski saksofonista jazzowy gościnnie zagra podczas godziny koktajlowej

Do tańca zagra DJ Janusz

Bilety dostępne :

- W Fundacji Uśmiech Dziecka, 60-143 Maspeth Avenue, NY 11378
- Pod numerami telefonu: (347) 602 3622; (718) 894 6443
- Na stronie internetowej: www.childressmilefoundation.org
- Drogą emailową: info@childressmilefoundation.org
- Poprzez PayPal - skanuj kod QR





ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT

Adoration of the Blessed Sacrament in church every First Thursday after 6:30 PM Mass for an increase in vocations to the priesthood and religious life. Everyone is invited to attend.

CANDLEMAS DAY

that is, the Feast of the Presentation, falls this year on Friday, February 2, 2024,

so we will bless candles during all Masses that day. A set of two “Candlemas” candles may be purchased for \$5 in the sacristy or in the rectory office for those who need a fresh pair. These candles may be used when the priest comes to the house for the kolęda visit or a sick call. Likewise, they are lit as a sign we are requesting our Blessed Mother’s protection during terrible thunderstorms, hurricanes, etc. These candles are a very important sacramental worth having and using regularly in our homes.



FIRST FRIDAY

This Friday is also the First Friday of the month. Masses will be celebrated at the usual times.

CONFESSIONS will be heard on Friday from 5:30 to 6:30 PM.



FEAST OF ST. BLAISE

On Saturday, February 3, we will bless throats right after all Masses for those who would wish to seek the intercession of St. Blaise for good health in

the coming year. This pious practice reminds us that through the intercession of the saints, many graces may be obtained from God, especially protection from illness.

SATURDAY NIGHT VIGIL

On Saturday, February 4th we are having a vigil which starts at 6:30 PM. All are welcome.

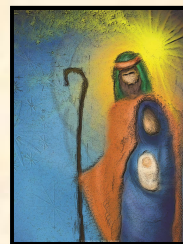


Society of St. Vincent de Paul Gives Back

For each car, truck or van, **running or not.** The Society of St. Vincent de Paul will give back to our church **\$50/\$100** per vehicle. Maybe you don’t have a vehicle, but a family member, friend or neighbor has an old or neglected vehicle in their driveway that they would like to dispose of. Call the Society of St. Vincent de Paul for more information

**K+M+B
KOLEDA 2024**

We have concluded 2024 KOLEDA in our Church. We would like to thank everyone who joined us this year during the Holy Eucharist, showed interest in our parish functions, as well as for the generous offerings.



**K+M+B
KOLEDA 2024**

W miniony piątek 26 stycznia zakończyliśmy kolędowe spotkania w naszym kościele. Dziękujemy wszystkim za dar wspólnej modlitwy oraz za złożone ofiary.



Why We Celebrate the Feast of the Presentation of the Lord

This feast day celebrates both the Presentation of Jesus in the Temple, as well as the Purification of Mary, which was required by the Mosaic Law forty days after the birth of a child.

Jesus' presentation in the Temple reflects how he fulfills the Old Covenant. According to Old Testament law, a sacrifice had to be offered in the Temple when a child was consecrated to the Lord. Mary and Joseph honor this tradition, as Luke 2:22-24 describes:

When the days were completed for their purification according to the law of Moses, they took him up to Jerusalem to present him to the Lord, just as it is written in the law of the Lord, "Every male that opens the womb shall be consecrated to the Lord," and to offer the sacrifice of "a pair of turtledoves or two young pigeons," in accordance with the dictate in the law of the Lord.

How did this 2nd February come to be called Candlemas?

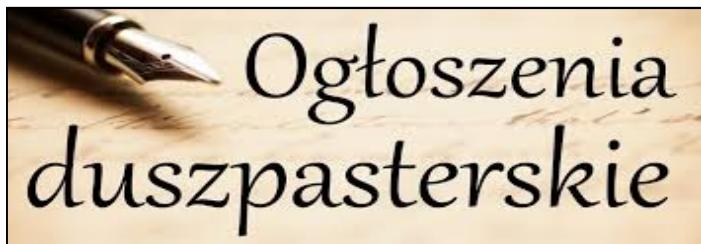
It was the day of the year when all the candles, that were used in the church during the coming year, were brought into church and a blessing was said over them - so it was the Festival Day (or 'mass') of the Candles.

Candles were important in those days not only because there was no electric lights. Some people thought candles gave protection against plague and illness and famine. For Christians, they were (and still are) a reminder of something even more important.

The Church celebrates the feast of the Presentation of the Lord on February 2, also called Candlemas for the custom of using lighted candles. In the early Church it was often celebrated on February 14th, 40 days after the Epiphany, in keeping with the practice of celebrating Christmas on that date in the East. Among the Orthodox it is known as the Hypapante ("Meeting" of the Lord with Simeon).



"God enters the temple not as a powerful ruler but as a little child in his Mother's arms. The King of glory comes not with a show of human force and power, not with a great fanfare and noise, not causing fright and destruction. He comes into the temple as he came into the world, as an infant in silence, in poverty, and in the company of the poor and the wise." – Pope John Paul II



Adoracja Najświętszego Sakramentu

Zapraszamy wszystkich na nabożeństwo w każdy pierwszy czwartek miesiąca po mszy świętej o godzinie 18:30 w intencji powołań kapłańskich i zakonnych.

Pierwszy piątek miesiąca

2 lutego, w pierwszy piątek miesiąca poranne Msze św. będą odprawione o godz. 7:30, 8:30, 11:00 oraz wieczorem o 17:00 i 18:30.

Spowiedź: piątek od 17:30 do 18:30.

Wieczorne czuwanie

W sobotę, 3 lutego czuwanie nocne rozpoczynamy po Mszy świętej o godz. 18:30. Bardzo serdecznie zapraszamy.



© J. S. Paluch Co., Inc.

Uroczystość Ofiarowania

Pana Jezusa w świątyni, inaczej Matki Bożej Gromnicznej wypada w tym roku w piątek 2 lutego. Błogosławieństwo gromnic odbędzie się podczas wszystkich mszy świętych. Komplet dwóch świec, w cenie \$5 można nabyć w zakrystii i w kancelarii parafialnej.



© J. S. Paluch Co., Inc.

WSPOMNIENIE ŚW. BŁAŻEJA

W sobotę 3 lutego obchodzimy wspomnienie św. Błażeja.

Po Mszach św. udzielać będziemy błogosławieństwa gardła, prosząc o

wstawiennictwo św. Błażeja. Ta

pobożna praktyka przypomina nam świętych, za pośrednictwem których możemy otrzymać od Boga wiele łask, szczególnie wsparcie w przypadku choroby.



OFIAROWANIE

Od tego wszystko się zaczyna –
Bóg nam darował swego Syna,
a potem jak tradycja każe –
Józef z Maryją noszą w darze

Małe Dziecię do świątyni...
Podążmy dzisiaj razem z Nimi
z jasną gromnicą w każdej dłoni –
i niech jej światło nas ochroni przed

i niechaj rozpromieni
ciemne zaułki całej ziemi,
by wreszcie oczu zdjąć zasłonę,
i wraz ze starcem Symeonem

ujrzeć w Dzieciątku tym Mesjasza –
w Nim siła i nadzieja nasza -
„Światło na oświecenie pogan” -
patrzeć na Niego – to widzieć Boga.

Ewa Jarosz

Święto Matki Boskiej Gromnicznej

2 lutego przypada Święto Ofiarowania Pańskiego i Oczyszczenia Najświętszej Maryi Panny, powszechnie nazywane dniem **Matki Boskiej Gromnicznej**.

W Europie Święto Ofiarowania, poświęcone Chrystusowi, stało się powszechne w VII stuleciu.

Z czasem do jego celebracji wprowadzono zwyczaj święcenia świec w kościele. Jednakże w Polsce, ze względu na kult, jakim obdarzano Matkę Boską, obchodzi się ten dzień jako Jej święto.

Święto to traktuje się je jako zakończenie okresu Bożego Narodzenia. W średniowieczu obchodzono święto bardzo uroczyście – w Jerozolimie w V wieku najważniejsza była procesja ze świecami, upamiętniająca nazwanie Jezusa „światłem oświecenia pogan”.

Obie nazwy: Święto Ofiarowania Pańskiego i Święto Oczyszczenia Najświętszej Maryi mają związek z obowiązującym w czasach narodzin Jezusa prawem. Według niego matka wraz z pierworodnym synem, 40 dni po porodzie, powinna udać się do świątyni i symbolicznie wykupić dziecko składając Bogu wymagane ofiary: baranka lub parę gołębi. To właśnie podczas tego aktu w jerozolimskiej świątyni starzec Symeon porównał Jezusa do światła. Dla Maryi, podobnie jak dla innych matek, wydarzenie to było „oczyszczeniem” po urodzeniu dziecka. Zwyczaj „oczyszczania” w kościele kobiet po porodzie, przejęty przez chrześcijaństwo, praktykowano w Polsce, zwłaszcza na wsi, jeszcze w okresie międzywojennym XX wieku i nazywano „wywodem”.



Ze względu na to, że w święto obchodzone 2 lutego ważna jest symbolika światła, a w kościołach święcone są świece, zwane gromnicami, przyjęła się nazwa „**Matki Boskiej Gromnicznej**”.



„Świece te zapalano w czasie burzy i gromów, jako ochronę od niebezpieczeństwa, a przede wszystkim jako znak gotowości na śmierć. Zwykle wisiały na ścianie, nad łóżem, każdego pobożnego katolika, przypominając mu, aby w każdej chwili do zgonu był przygotowanym. Dawano je też konającym do rąk (...). Komu w czasie procesji zgasła gromnica w ręku, bez wiatru, uważano to dla niego za złą wróżbę.”

Baby Jesus is Presented in the Temple

On February second we celebrate the feast of the Presentation of Jesus in the Temple. That is the day that Saint Joseph and Our Lady took the baby Jesus to the Temple in Jerusalem to consecrate Him to God. The Jews were supposed to dedicate their first-born sons to God, so Mary and Joseph were obedient to the law even though their Baby was God Himself!

This was a most amazing moment, even though almost nobody noticed it: here was the great Temple where the people came to worship God, and now God had actually come into it- as a little Baby! But only Mary and Joseph and the prophets Simeon and Anna knew what had happened.

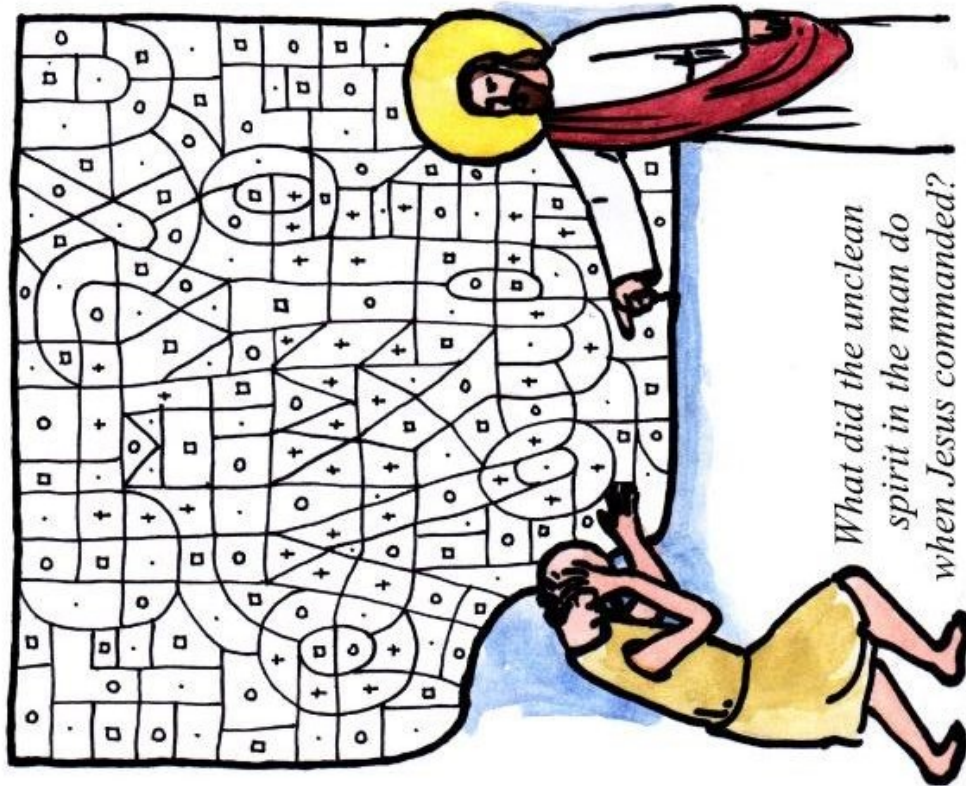
Saint Paul tells us that our bodies are temples of the Holy Spirit. Every time you receive Holy Communion, it's like baby Jesus entering the Temple. When you go to Communion, remember that you know that amazing secret- that even though the rest of the world might not know, you have just received Jesus! What a special moment!



Answers to front page: it came out
destiny, holy, come, spirit, voice, they,
saying. AUTHORITY

The Kids' Bulletin

4th Sunday in Ordinary Time
January 28th, 2024



What did the unclean spirit in the man do when Jesus commanded?

Colour in only the spaces that have crosses to find out what it did.

SAINT BRIGID OF KILDARE

FEBRUARY 1



SAINT BRIGID WAS BORN AROUND THE YEAR 450 IN IRELAND. HER MOTHER WAS A CHRISTIAN SLAVE AND HER FATHER WAS A PAGAN CHIEFTAIN.



BRIGID WAS GENEROUS TO THE POOR AND GAVE AWAY HER FATHER'S FOOD.

Where is all our food going??



SHE WAS INSPIRED BY THE TEACHING OF SAINT PATRICK.

There can only be one true God...



BRIGID DEDICATED HER LIFE TO GOD AND RECEIVED THE VEIL FROM SAINT MEL.



SHE WAS SOON JOINED BY MANY OTHER YOUNG WOMEN.

What a greater happiness can there be than to give one's life to God?



SOON SHE WAS THE ABBESS OF TWIN MONASTERIES: ONE FOR MEN AND ONE FOR WOMEN.



SAINT BRIGID ENCOURAGED LEARNING, AS WELL AS POETRY, ART AND MUSIC. SHE WAS VERY SENSIBLE AND REGARDED BY MANY AS A SAINT EVEN DURING LIFE.



SAINT BRIGID IS HELD IN GREAT HONOUR, ESPECIALLY IN IRELAND, WHERE SHE HELPED SO MANY PEOPLE COME TO GOD. AND YET ALL SHE DID WAS WHAT SHE OUGHT TO HAVE DONE- SHE SHARED FOOD, TAUGHT PEOPLE ABOUT THE TRUTH AND BEAUTY AND MOST OF ALL LOVED GOD. CAN YOU DO THE SAME?

Unscramble: Jesus Casts out a Demon

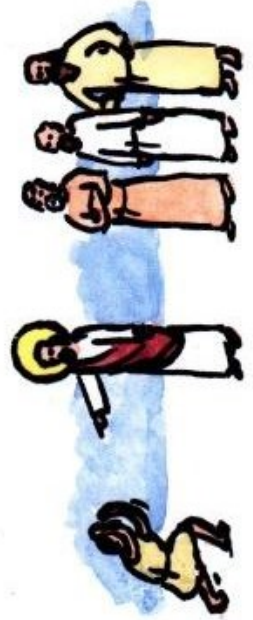
Sort out the letters to fill in the blanks.
Use the letters in the boxes to fill in the last row of boxes.

And immediately there was in their synagogue a (NMA) with an unclean spirit; and he cried out, "What have you to do with us, (ESSJU) of Nazareth? Have you come to (YDSETRO) us? I know who you are, the (OYLH) One of God."

But Jesus rebuked him, saying, "Be silent, and (MEOC) out of him!"
And the unclean (TRSIPI), convulsing him and crying with a loud (IOCEV), came out of him.

And (YEHT) were all amazed, so that they questioned among themselves, (YSNIAG), "What is this? A new teaching!"

With he commands even the unclean spirits, and they obey him."



Polish Painters

Jan Matejko





poznajemy polskich
malarzy

JAN MATEJKO

